

Zeitschrift: L'ami du patois : trimestriel romand
Band: 20 (1992)
Heft: 79

Artikel: Né dè bala lena
Autor: Gremaud, R.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-242862>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 19.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

NÉ DÈ BALA LENA

Du ma tsanbrèta
I vèyo rodzèyi chu lè krètè,
Din la yé pâ na nyola
L'è la lena ke chabadè.

Né dè grôcha lena
Kemin na tsoudère dè tsalè,
Né dè pyinna lena
Dèvan lè j'èthèlè.

Te no rinvouyè la hyèrtâ
Dou chèla ke no rëtsadè,
Châbra inke dèvan mè
Mè pyéjo a vêre ta byôtâ.

Ta hyiranthe d'ouâ
Du lé-hô chu le payi,
Lè pintre lè pye nopâ
Ne puon fere ôtyè d'ache bi.

Môgrâ ti lou prin pinthô,
Lou pye fènè kola
La hyèrtâ d'in-hô
Fâ na Grevire pye bala.

Tè hyirè lè montanyè,
Lè rotsè, lè vani, le tsalè
Yô chè rèpoujè l'armayi,
I chondzè a chon tropi.

Chu le rèpyan kutchi
Rin ne lou grâvè dè dremi,
Pâ na brijon dè hyotsèta
Din chi bi hyâ dè lena !

Pèrte din le bâ
Le velâdzo chin d'ouâ,
On n'ou du le mohyi
Fyère lè j'ârè ou hyotsi.

Le brakonyé rôdè in katson
La hyérta dè lena chu l'èpola,
Le fuji; on n'iye chu le kanon !
Mirè na malirâja bëthèta.

Amon chu lè ôtya,
L'ivouè hyâra di rotsè
Ke fâ la né ton merya,
Din le lé te-tè mirè.



Chu lè vani, lè rotsètè
Totè pintâyè dè hya fènè,
L'inthinbyo di kola, rèvin
A la râye dè Chin-Martin.

On vè tralenâ din la yé
La dèrire èthêla ke chê,
To lè bi, to le hyi l'è pé
To l'è trantchilo din l'ê.

Te tin va, te tsemenè
Dèrè lè frithè, lè krètè,
Fére le toua dè la pyanète
Chu la mâ, ha tèra bélonda.

Dè to ton mondo
Dè totè kola, totè rathè,
Ne vèri pâ te n'onbro
Din chi gran dèjè.

Di kouryâ, di j'omo dè hyinthe
Alâ chu-tè l'é-hô l'an volu !
Avui lou j'invanthyon, lou vayinthe
Hou j'omo tan troupâ dèchu !

Rèvin a la tsejète dè la né
Tota bala tota d'ouâ
Cholèta din la yé
Kan l'è bi èthélâ.

I âmo tè vêre in demi lena
Ke chè le premi ou dèri kartchi,
Ti ou n'infan ke ginyè, kartchi,
Dèrè lè kotiyon dè cha dona.

Rèvin, rèvin ma bala
Avui ta hyèrtâ tota d'ouâ,
Mè fere on bi hyâ dè lena
Kan le mondo d'ouâ.